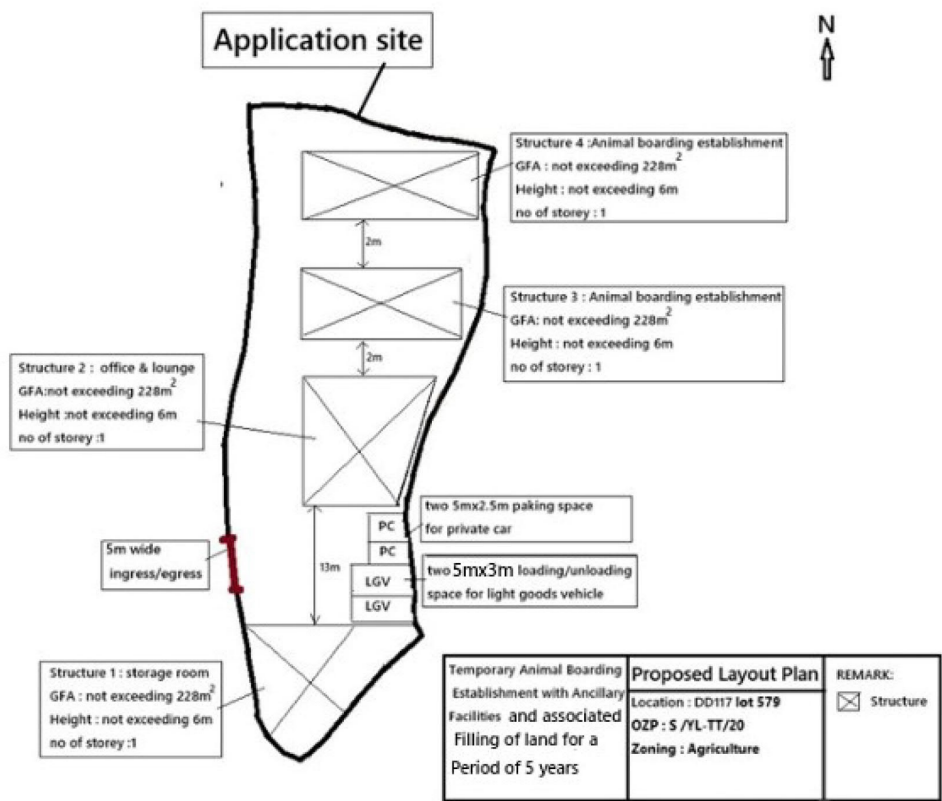


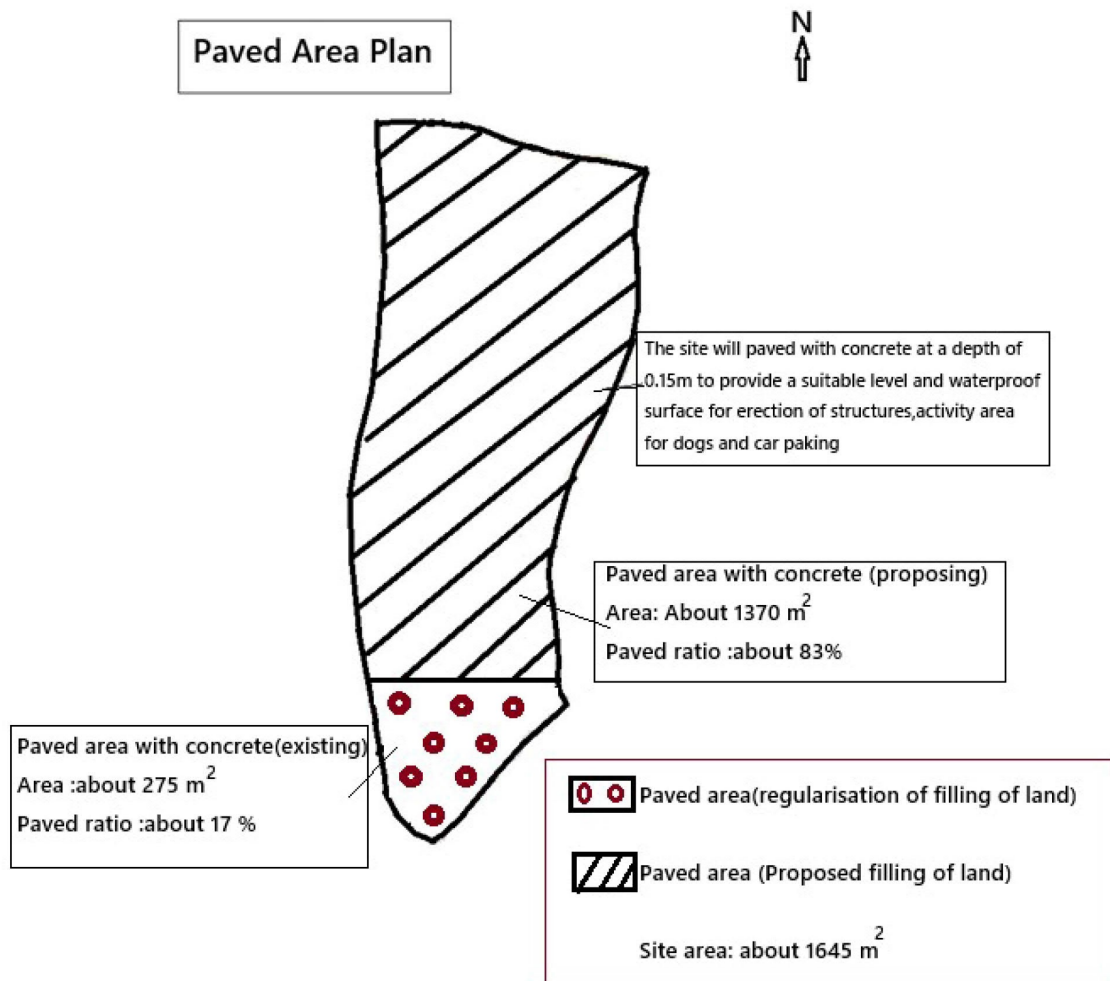
(摘錄自申請人於 15. 8. 2025 呈交的申請書)
(Extract from Applicant's
Submission of 15.8.2025)

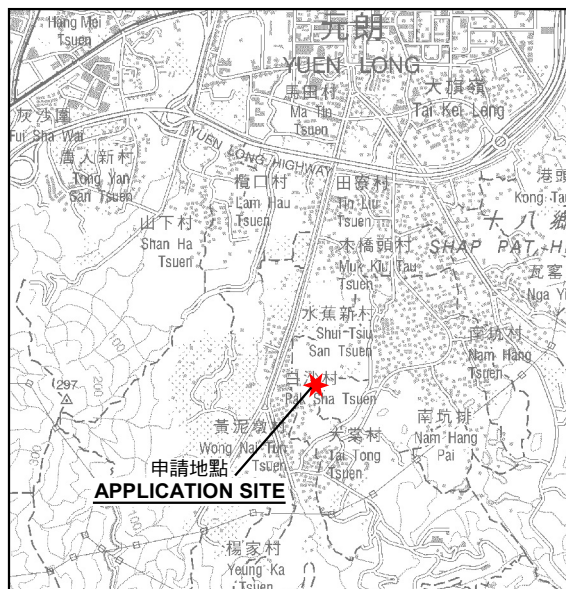
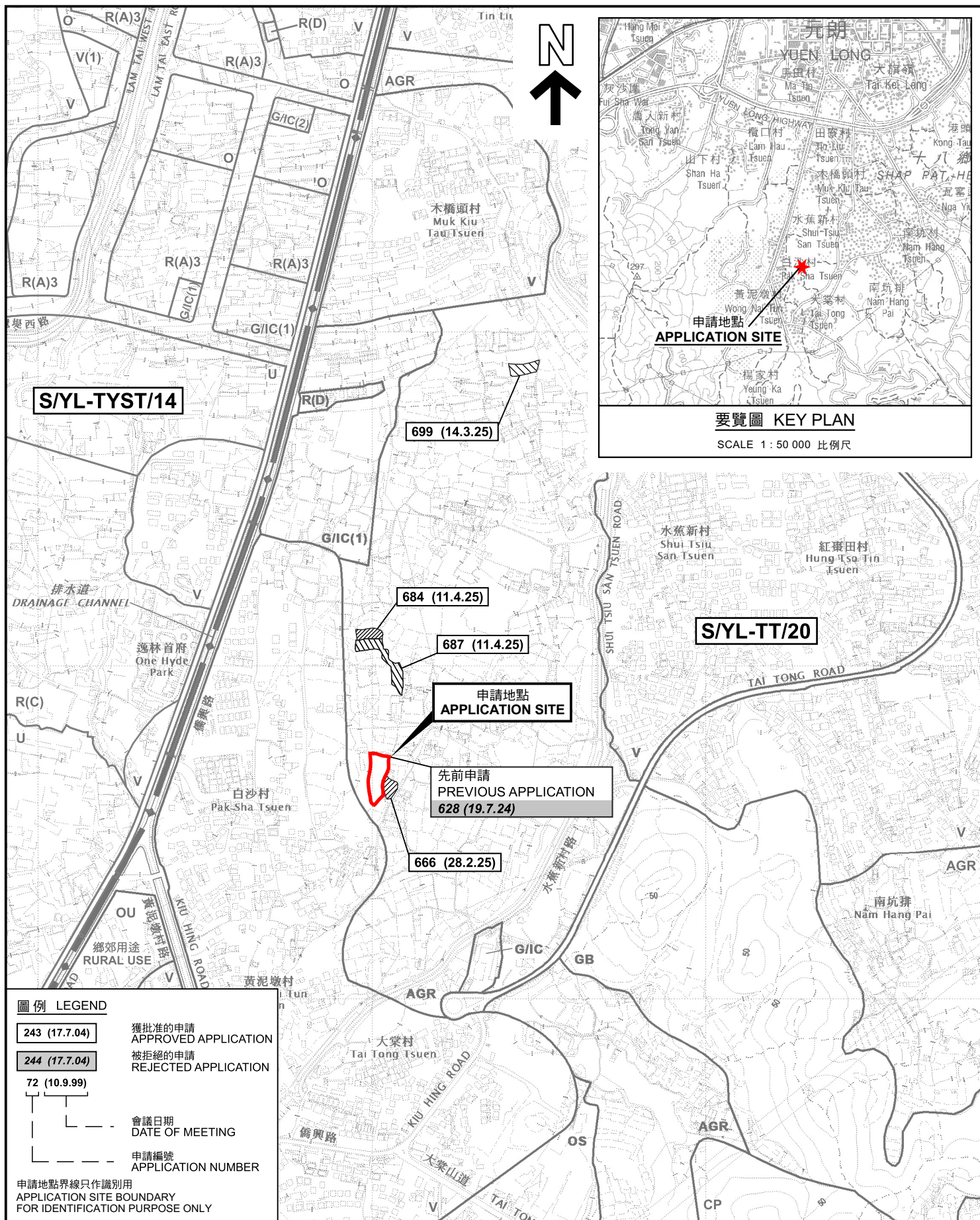
參考編號
REFERENCE No.
A/YL-TT/728

繪圖 DRAWING
A-1

Layout Plan







要覽圖 KEY PLAN

SCALE 1 : 50 000 比例尺

圖例 LEGEND

243 (17.7.04)

獲批准的申請
APPROVED APPLICATION

244 (17.7.04)

被拒絕的申請
REJECTED APPLICATION

72 (10.9.99)

會議日期
DATE OF MEETING

申請編號
APPLICATION NUMBER

申請地點界線只作識別用

APPLICATION SITE BOUNDARY
FOR IDENTIFICATION PURPOSE ONLY

位置圖 LOCATION PLAN

擬議臨時動物寄養所連附屬設施及相關填土工程(為期5年)

元朗大棠丈量約份第117約地段第579號
PROPOSED TEMPORARY ANIMAL BOARDING ESTABLISHMENT WITH
ANCILLARY FACILITIES AND ASSOCIATED FILLING OF LAND
FOR A PERIOD OF 5 YEARS
LOT 579 IN D.D.117, TAI TONG, YUEN LONG

SCALE 1 : 7 500 比例尺

米 100 0 100 200 300 米
METRES



規劃署
Planning Department

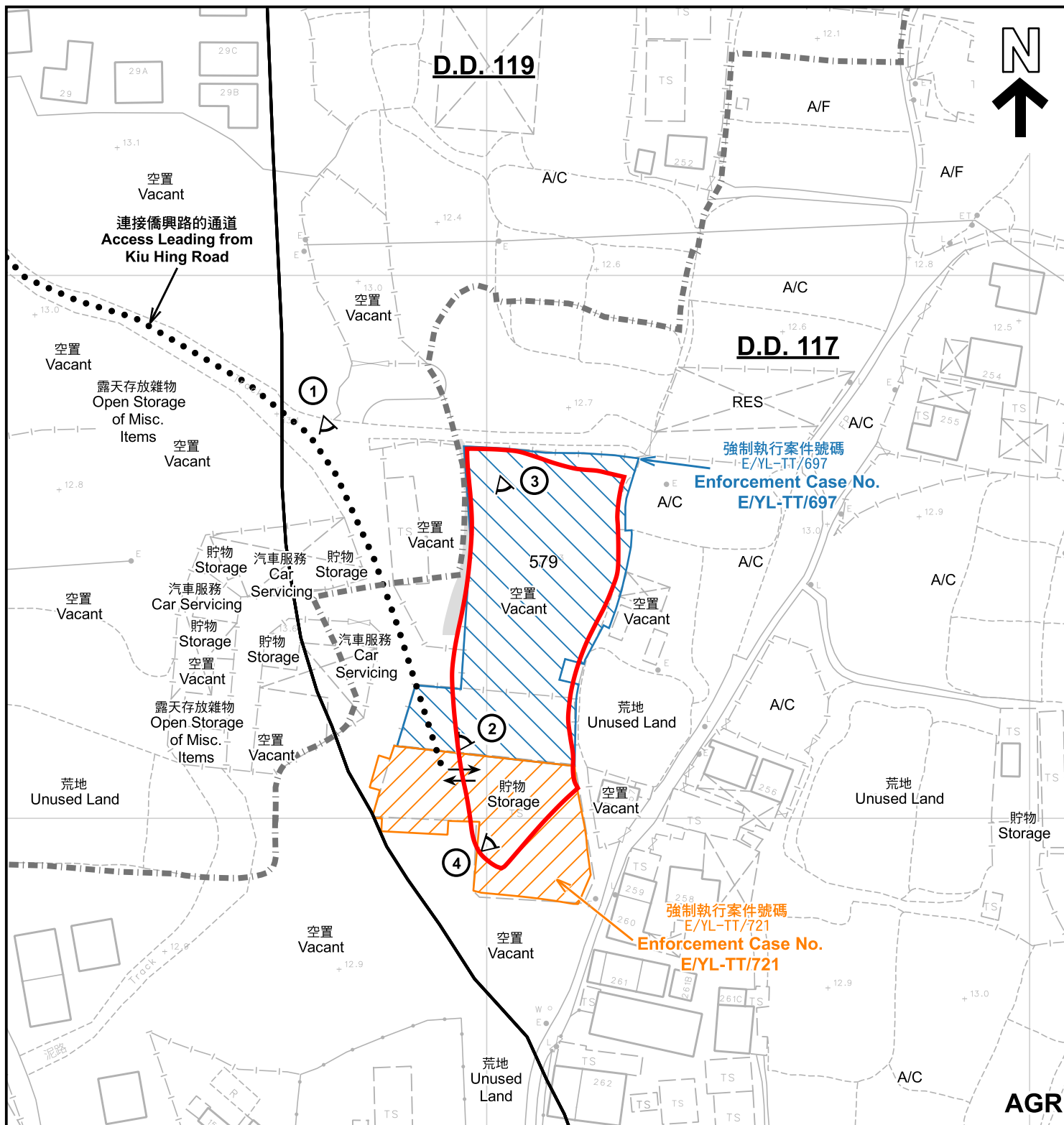
參考編號
REFERENCE No.

A/YL-TT/728

圖 PLAN

A-1

本摘要圖於2025年9月10日擬備，
所根據的資料為於2023年12月5日
核准的分區計劃大綱圖編號 S/YL-TT/20
EXTRACT PLAN PREPARED ON 10.9.2025
BASED ON OUTLINE ZONING PLAN No.
S/YL-TT/20 APPROVED ON 5.12.2023



圖例 LEGEND

- 申請地點 (界線只作識別用)
APPLICATION SITE (BOUNDARY FOR IDENTIFICATION PURPOSE ONLY)
- 鄉村式發展
VILLAGE TYPE DEVELOPMENT
- AGR** 農業
AGRICULTURE
- RES** 住用構築物
RESIDENTIAL STRUCTURES

- A/F** 休耕農地
FALLOW AGRICULTURAL LAND
- A/C** 常耕農地
CULTIVATED AGRICULTURAL LAND
- 丈量約份界線
D.D. BOUNDARY
- 實地照片的觀景點
VIEWING POINT OF SITE PHOTO
- 入口/出口
INGRESS / EGRESS

註釋 Notes :

2025年8月22日勘測的土地用途
Land uses shown on this plan are in accordance with the land use survey conducted by the Planning Department on 22.8.2025

平面圖 SITE PLAN

擬議臨時動物寄養所連附屬設施及相關填土工程(為期5年)
元朗大棠丈量約份第117約地段第579號
PROPOSED TEMPORARY ANIMAL BOARDING ESTABLISHMENT WITH
ANCILLARY FACILITIES AND ASSOCIATED FILLING OF LAND
FOR A PERIOD OF 5 YEARS
LOT 579 IN D.D.117, TAI TONG, YUEN LONG

SCALE 1:1 000 比例尺

米 20 0 20 40 米
METRES



規劃署
Planning Department

參考編號
REFERENCE No.
A/YL-TT/728

圖 PLAN
A-2



圖例 LEGEND



申請地點(界線只作識別用)
APPLICATION SITE
(BOUNDARY FOR IDENTIFICATION
PURPOSE ONLY)

航攝照片 AERIAL PHOTO

擬議臨時動物寄養所連附屬設施及相關填土工程(為期5年)
元朗大棠丈量約份第117約地段第579號
PROPOSED TEMPORARY ANIMAL BOARDING ESTABLISHMENT WITH
ANCILLARY FACILITIES AND ASSOCIATED FILLING OF LAND
FOR A PERIOD OF 5 YEARS
LOT 579 IN D.D.117, TAI TONG, YUEN LONG



規劃署
Planning Department

參考編號
REFERENCE No.
A/YL-TT/728

圖 PLAN
A-3

本摘要圖於2025年9月11日擬備，所根據
的資料為地政總署於2024年10月10日拍得
的航攝照片編號 E230849C
EXTRACT PLAN PREPARED ON 11.9.2025
BASED ON AERIAL PHOTO No.
E230849C TAKEN ON 10.10.2024
BY LANDS DEPARTMENT



實地照片 SITE PHOTOS

擬議臨時動物寄養所連附屬設施及相關填土工程(為期5年)
元朗大棠丈量約份第117約地段第579號
PROPOSED TEMPORARY ANIMAL BOARDING ESTABLISHMENT WITH
ANCILLARY FACILITIES AND ASSOCIATED FILLING OF LAND
FOR A PERIOD OF 5 YEARS
LOT 579 IN D.D.117, TAI TONG, YUEN LONG



規劃署
Planning Department

參考編號
REFERENCE No.
A/YL-TT/728

圖 PLAN
A-4a

本圖於2025年9月18日擬備，所根據的資料為攝於2025年8月22日的實地照片
PLAN PREPARED ON 18.9.2025
BASED ON SITE PHOTOS
TAKEN ON 22.8.2025



實地照片 SITE PHOTOS

擬議臨時動物寄養所連附屬設施及相關填土工程(為期5年)
元朗大棠丈量約份第117約地段第579號
PROPOSED TEMPORARY ANIMAL BOARDING ESTABLISHMENT WITH
ANCILLARY FACILITIES AND ASSOCIATED FILLING OF LAND
FOR A PERIOD OF 5 YEARS
LOT 579 IN D.D.117, TAI TONG, YUEN LONG



規劃署
Planning Department

參考編號
REFERENCE No.
A/YL-TT/728

圖 PLAN
A-4b

本圖於2025年9月11日擬備，所根據的資料為攝於2025年8月22日的實地照片
PLAN PREPARED ON 11.9.2025
BASED ON SITE PHOTOS
TAKEN ON 22.8.2025